

公務出國或赴大陸地區報告（活動類別：洽展及訪問）

113 年度
「臺南市全球經貿合作拓展推動計畫」
2024 法蘭克福汽車零配件展
及拓銷招商
出國報告

服務機關：臺南市政府經濟發展局

姓名職稱：林榮川局長、顏惠結科長、徐慶文科長、張哲睿科員

派赴國家或大陸地區：德國

活動期間：113 年 09 月 09 日至 113 年 09 月 15 日

報告日期：113 年 10 月 18 日

目錄

一、摘要	1
二、活動人員名單	2
三、目的	3
四、過程	5
五、心得	21
六、建議	22
七、效益	23
八、附錄 - 現場名片	28

一、摘要：

配合國際貿易之全球化及前瞻性思維，為使臺南產業與國際接軌，在招商投資、合作交流及商機擴展方面更形重要。本府本著積極協助廠商佈局全球，深耕國外地區，結合臺南優勢產業，擴大合作範疇與範圍，運用產業互補優勢，攜手共同開拓全球市場。德國為全球第三大經濟體及歐洲最大經濟體，其經濟實力雄厚、同時也是外貿依存度高的工業國家，其汽車製造、電氣工業、機械製造和化工產業處於世界領先地位，是全球製造業中最具競爭力的國家之一，其中德國汽車製造業在全球頗負盛名，具備厚實汽車產業供應鏈商機。德國法蘭克福汽車零配件展為二年一度全球性展覽，此為汽車工業界最具指標的汽車零配件、維修檢測設備及服務用品專業展，不僅依市場需求規劃，更在展覽時間及地緣上相互配合，讓參展廠商能以最有效率的方式拓展全球市場。本市集結汽車零配件等 9 家廠商組成拓銷團參展，期間並安排買家媒合等多種管道，以貼近當地市場，期盼透過多元行銷之展現方式，以達促進產品外銷帶動本市就業之目標。展期共設置 6 個攤位，透過整體行銷設計，吸引買主目光，並以共同參展提升整體拓銷效益，全力進軍國際市場。另配合參展行程，本局於展覽期間至首都柏林拜訪駐德國代表處經濟組、德國聯邦外貿暨投資署、布萊登堡經濟發展署、柏林阿德勒斯霍夫(Adlershof)園區等，增進雙方彼此瞭解，瞭解當地風俗民情及投資現況、資訊、園區開發經驗，並結識當地產業代表，促進臺德雙方產官學研之永續交流。透過本次參展之攤位整體行銷設計、各參展商的積極投入下，據調查統計，到訪及洽談國外客戶廠商達 500 人，商談中的潛在買主約 226 人，現場商談中金額約新臺幣 4 億 2,187 萬元，後續一年潛在商機約為新臺幣 7 億 3,508 萬元。

二、活動人員名單

(一)本局人員名單：

編號	姓名	單位職稱	工作項目
1	林榮川	臺南市政府經濟發展局 局長	總率隊官與活動督導
2	顏惠結	臺南市政府經濟發展局 工業區科 科長	活動督導
3	徐慶文	臺南市政府經濟發展局 產業發展科 科長	活動督導
4	張哲睿	臺南市政府經濟發展局 投資商務科 科員	活動執行

(二)參展人員名單：

編號	單位	姓名 職稱
1	財團法人工業技術研究院	李士畦 副執行長 陳紀輝 業務經理 紀明伶 副管理師
2	新進工業股份有限公司	洪永清 董事長 洪士庭 經理 宋特助
3	昭大山企業有限公司	謝美文 經理 邱敏綾 專員
4	寶筌工業股份有限公司	林奕帆 總經理
5	豐信電機有限公司	梁永林 董事長 梁仁義 經理
6	萬泰機械廠股份有限公司	羅忠孝 副總經理 萬玫禎 經理
7	寬維科技電機有限公司	廖仰賢 總經理
8	志維達企業股份有限公司	賴冠霖 總經理
9	志信塑膠股份有限公司	黃雅琪 經理 陳玠甫 經理
10	陸達工業股份有限公司	李宗耿 經理

三、目的

德國位於歐洲中部，東鄰波蘭及捷克，南面奧地利及瑞士，西面與法國、比利時、盧森堡及荷蘭比鄰，北面與丹麥相連，是歐洲鄰國最多的國家。德國國土面積在歐洲位居第七位，其地形多樣複雜，南起阿爾卑斯山，經北德平原向北延伸至北海和波羅的海。北部為低地，中部覆蓋廣闊森林。主要河流為萊茵河、多瑙河及易北河，橫穿整個德國。截至 2023 年底德國人口數約 8,470 萬人，位居歐洲第二，僅次於俄羅斯。據資料顯示，德國為全球第三大經濟體、歐洲最大經濟體。其經濟實力雄厚、亦是外貿依存度高的工業國家，其汽車製造、電氣工業、機械製造和化工產業處於世界領先地位，是全球製造業中最具競爭力的國家之一，數量眾多及高專業化程度之中小企業構成德國經濟重心，尤其德國產品以品質精良著稱，做工細膩，其製品在世界享有盛譽，出口產品方面，又以汽車、機械設備最廣為人知。

德國為我國在歐洲最大之貿易夥伴，據統計 2022 年底臺德雙邊貿易總值已超過 230 億美元，為我國全球第 8 大貿易夥伴，德商在臺約計 250 家，我國在德廠商約 320 家，其經營之產業以電腦及電子業為數最多。2023 年全年德國對臺已核准投資金額達 15 億美元，今年 8 月 TSMC 宣布赴德國設廠，對於臺德未來經濟及產業鏈發展，注入強勁的動能。

德國法蘭克福汽車零配件展為汽車工業界最具指標性專業展，每兩年舉辦一次，適逢今年 9 月盛大舉行，因該展展會期間往往吸引德國及全球眾多買主共襄盛舉，預計可收穫較佳接單效益，並有助本市產業在疫後市場版圖快速重整下，搶得全球市場一席之地，另展會期間由本局主動拜訪德國相關機構及園區，並現場提供及交流招商諮詢服務，將有助於本市日後業務之推動，並維繫臺德雙方交流互動。本次選定參加法蘭克福汽車零配件展，其整體規劃行程目的主要有兩大面向：

一、透過帶領本市汽車零配件領域廠商共同參展、買家商機媒合會及潛在買家企業參訪之三合一行銷模式，辦理歐洲市場拓銷與推廣。並透過工研院及駐德國代表處協助邀約國外廠商前來本市攤位觀展商洽，以提升整體參展效益，並透過本次共同參展、整體行銷一次購足模式，包含設計參展廠商

之英文版共同產品型錄，營造一致性臺南品牌特色，攤位設計上結合臺南 400 氛圍凸顯本市優質企業形象，同時在展覽攤位搭配招商行銷文宣據點及買家媒合空間，創造交談熱絡氛圍，聚集人氣吸引更多買家目光，共同創造參展拓展國際市場之最大效益。

二、搭配參展期間，於展會現場展現本市投資環境，進行招商引資，吸引觀展優質企業與當地商前來本市投資，另於展會期間藉地利之便安排拜訪駐德國代表處經濟組、當地貿易機構及產業園區等，相互進行意見交流及分享雙邊產業投資環境，取得當地企業或機構對於投資現況之需求，同時分享產業相關技術發展資訊，作為本局招商策略訂定與調整之參考。

四、過程

(一) 活動宣傳及廠商報名

透過前期整體參展規劃與評估，並著墨各項產業性質、展覽規模、市場分析及投資招商濟會等面向考量，為強化臺南產業之外銷量能，並在疫後全球市場版圖快速變動下佔有一席之地，今年本局在臺南優勢產業之一，汽車零配件產業方面，選定參加 2024 法蘭克福汽車零配件展，並透過 3 月 29 日「全球經貿合作拓展說明會」新聞稿及各式社群及網路媒體管道進行廣宣，如本局臉書、官方網站，並透過本局輔導之研發聯盟：臺灣生技聯盟、汽機車研發暨策略聯盟、臺灣流行時尚產業聯盟等社群群組、委辦單位工研院各活動宣傳網站及 EDM 發送，募集各企業廠商前來報名參加。總計有 12 家相關領域廠商報名參加，經由專家評委依據公告之遴選標準，選出具展展主題代表性之 9 家廠商組成拓銷團共同赴德國法蘭克福參展，期能將本市優質企業的優良產品行銷至國際。本案於 8 月 25 日辦理參展行前說明會，邀請本次參展廠商與會，介紹展場規劃與布置設計、共同型錄資料展現方式與資料提供方案，並針對本次拓銷團整體設計及行銷策略，擬參訪企業應注意事項以及當地拓銷重點等型前提點，以及相關買家背景等資料，讓參展企業能及早因應做足準備創造拓銷成果佳績。本次拓銷活動係透過展覽幫助臺灣企業拓展市場與開發新客源，期能進而達成商機的媒合，創造最大的經濟利益。

臺南市政府經濟發展局

...

簡介

本粉絲專頁是由臺南市政府經濟發展局官方成立並專屬營運，我們會即時分享各項工商、能源及經濟政策，歡迎大家分享，並透過本局提供的各項聯絡資訊提供建言給我們，我們將竭誠為您服務。

- 📍 粉絲專頁 · 政府機構
- 📍 臺南市新營區民治路36號
- ☎ 06 632 2231
- ✉ economic.tainan@gmail.com
- 🌐 economic.tainan.gov.tw
- ★ 尚無評分 (0 則評論) 📄

👍 讚
💬 留言

臺南市政府經濟發展局

3月19日 · 🌐

#國際接軌 #商機開發

🌟2024臺南市全球經貿合作拓展說明會🌟

👉熱情徵召臺南食品、汽機車零組件、金屬加工和紡織等優勢產業，以及生物科技、文創、流行時尚...等新興產業，運用產業互補優勢，共同開拓全球市場。

✅說明會日期：113年3月29日(五) 13:30-17:00

✅說明會報名連結：
ht..... 查看更多

2024
03.29
五

2024臺南市 全球經貿合作拓展說明會

為促進大臺南產業如何與國際接軌，配合國際貿易之自由化、國際化與前瞻性思維，臺南市政府本著積極協助廠商佈局全球，特以參展、參訪和媒合會三合一執行策略及實施程序，擴大臺南市全球經貿合作拓銷團的整合行銷和招商的成效，深耕國外地區，結合臺南在地優勢與新興產業，擴大合作範圍與範圍，開啟企業合作新型態，以共同發展各自接單的方式，攜手參與臺南市全球經貿合作拓展。

此波全球拓銷活動以 2024 年印尼臺灣形象展、日本東京國際禮品及家居品展、德國法蘭克福汽車零組件展為主軸，期能帶動臺南食品、汽機車零組件、金屬加工和紡織...等優勢產業，以及生物科技、文創、流行時尚...等新興產業，運用產業互補優勢，共同開拓全球市場。

誠摯邀請您踴躍參與，開創全球經貿合作拓展商機！

主辦單位 臺南市政府經濟發展局
執行單位 財團法人工業技術研究院

【時間】113年3月29日(五) 13:30-17:00

【地點】經濟部南台灣創新園區S館207室(臺南市安南區工業二路31號)

相片

查看所有相片

圖 1. 臺南市全球經貿合作拓銷團招商文宣

表 1. 臺南市全球經貿合作拓銷團成員一覽表

NO	公司	英文名	網站	公司主要產品
1	新進工業股份有限公司	Shin Chin Industrial Co., Ltd.	https://www.sci.com.tw/	汽機車開關, 車用保險絲座, 汽車電源轉接器, 車用 LED 室內燈, 高功率 LED 工作燈, 車體外輔助照明及 LED 警示燈。
2	昭大山企業有限公司	Chao Ta Shan Enterprise Co., Ltd.	https://www.twincn.com/item.aspx?no=80593027	鋁合金重力鑄造/各式表面處理, 活塞, 小型引擎活塞, 活塞肖, 活塞環, 汽缸, 汽缸套組件, 增加汽缸套, 軸承。
3	寶筌工業股份有限公司	BAO CHUAN INDUSTRIAL CO., LTD	https://www.baochuan.com.tw/	各式避震器開發製造。 以日系車為主或依照客戶需求下去進行開發生產。
4	豐信電機有限公司	Function Electric Inc.	http://www.funtion.com/zh/	車/船/推高機/賽車/重機械的各類開關的生產製造。
5	萬泰機械廠股份有限公司	Wann Tay Machine Factory Co., Ltd.	https://www.b2benchmark.com/html/company_detail.php?PKey=1860	驗電起子, 專業汽車修護工具, 其他汽修設備。
6	寬維科技電機有限公司	WELL-TECH ELECTRIC CO.,LTD.	https://www.ezb2b.com/tch/cp7556-101-%E7%99%BC%E9%9B%B%E6%A9%9F	直流馬達設計/製造銷售, 空調機, 空調系統風扇, 水箱風扇, 兩刷馬達/鼓風機/風散熱風扇。
7	志維達企業股份有限公司	MODERN SPLENDID PRODUCTS CORP.	https://www.twincn.com/item.aspx?no=28948097#google_vignette	卡車後視鏡, 室內鏡, 安全監視鏡, 船鏡, 吉普車零件, 光學鍍膜鏡片。
8	志信塑膠股份有限公司	Jyh Shinn Plastic Co., LTD.	https://www.jsplastic.com/index.html?lang=tchinese	汽車產業防火及耐高溫束帶。
9	陸達工業股份有限公司	LUH DAH BRAKE CORPORATION	http://www.ld-brake.com.tw/	特殊用途剎車片(客製化), 無銅材料, 剎車蹄片, 碟式剎車, 農機品剎車片, 腳踏車剎車片, 機車剎車片。

09 LUH DAH BRAKE Corp.
Market Distributor

Founded in 1988, has been recognized as a prestigious, outstanding and professional brake parts manufacturer & exporter. It is specialized in making high-quality brake pads and brake shoes with more than 30 years of expertise and endeavor in the field. We have three well-known brand like LDB, HCKU and ALOTO for brake pads and shoes. Over 95% of our products are distributed to global.

PRODUCT RANGE

- Brake System/parts
- Disc Brake Pads
- Brake Shoes
- Brake Lining

CERTIFICATION

- ECE MARK R90
- ISO 9001/2015

www.ld-brake.com.tw Jenny / luhdah@ld-brake.com.tw
 T +886-6-2665236 No. 16, Kaifa 4th Rd., Pansu Village,
 F +886-6-2665238 Rende Tainan City 71709, Taiwan

AUTOMOTIVE MECHANICAL PARTS

2024 法蘭克福 汽車零配件展

台南市全球經貿合作拓展推動計畫
Global Economic And Trade Cooperation Promotion Plan

Scan Now Get More Info.

主辦單位 臺南市國際貿易發展局 執行單位 工業技術研究院
Organizer: Tainan City International Trade Development Bureau Implementer: Industrial Technology Research Institute

01 SHIN CHIN Ind. Co., Ltd
Market Distributor

Established in 1953, SCI owns 3 factories located in Taiwan, China and Indonesia, certified by ISO 9001(2015), IATF 16949 (2016) & OHSAS18001(Taiwan). SCI set up the first ILSI-approved lab for switch testing under the process of WTDP in-house tests since 2004. As a specialized and leading manufacturer, we invested precise test equipment for quality assurance and got international safety approvals. With experienced R&D design ability and qualified manufacturing capacity, SCI is your best choice for your business.

PRODUCT RANGE

- Automotive LED Lamp for Off-Road, Agriculture, Construction and Lifter Truck
- Rechargeable LED Work Lamp
- AC/DC Switch
- Fuse Holder/Block

www.sci.com.tw Doreen Hsu / info@sci.com.tw
 T +886-6-2521281 No. 128, Cheng Pei 1st, Yung Kang Tainan City 710, Taiwan
 F +886-6-2424938

02 Zenith Troop Ind. Co., Ltd
Market Distributor

Established in 1985, over the 30 years improvement, we are able to branding with 11K for more than 80 countries. There are more than 3,000 types of pistons were developed including all types of Japanese, Korea, American and European Application in the aftermarket. And O.E services.

PRODUCT RANGE

- Piston
- Forged Piston
- Liner
- Piston Ring
- All types of Engine Parts service.

www.tikparts.com Andrew Hsieh / tik@tikparts.com
 T +886-7-6932222 No.12, Lane 848, Sec.1, Zhong Shan Rd.,
 F +886-7-6932226 Ho-Nai Kaohsiung City 829, Taiwan

03 Bao Chuan Industrial Co. Ltd
Market Distributor

Established in 2001. Since 2003 we branding [i-Power] for our products to enter global market. And now our clients are around all the world from North America to Europe, Africa to Middle east and Asia. We have 20 years experience and producing more than 1000 models with high quality and competitive price. With our strong R&D team, We can custom develop any type of shock absorber.

PRODUCT RANGE

- Shock absorber for automotive
- Customized Shock absorber

www.baochuan.com.tw Owen Liu / irec2428@ms77.hinet.net
 T +886-6-2549590 No. 428, Zhongshen 2nd st.,
 F Yong Kang Tainan City 710, Taiwan

04 FUNCTION ELECTRIC INC.
Overseas Distributor

With over 30 years of experience, Function Electric Inc. specializes in developing and manufacturing all kinds of high-quality, durable switches for automobiles. (including performance-tuning switches), forklifts, marines, heavy-duty and special-purpose vehicles.

PRODUCT RANGE

- Auto
- Racing
- Forklift
- Motor Bike
- Marine
- Heavy Duty

www.function-switch.com Jack Liang / sales@function.tw
 T +886-6-2798228 No.231, zhongsi Rd, Rende
 F +886-6-2798222 Tainan City 71753, Taiwan

05 VISION VISION AUTOMOBILE ELECTRONICS Ind. Co., Ltd
Local Distributor

Founded in 1984, is a professional manufacturer in the electronics industry with 40 years of experience. Over the years, with ISO 9001, ISO 14001, IATF 16949 and ISO 26262 certifications, we have expanded our service scope to include the design, manufacturing, and after-sales support of vehicle safety systems. Additionally, we have ventured into the smart home field and also dedicated in IoT industry, focusing on wireless connectivity technology to create a more convenient, comfortable, and intelligent life.

PRODUCT RANGE

- ADAS (Parking Sensor, mmWave Blind Spot Detection)
- Vehicle Security (LED Module, Immobilizer)
- In-Cabin Sensing (Child Presence Detection)

www.visionsecurity.com.tw Terry Chen / sd_ausa@visionsecurity.com.tw
 T +886-6-3843888 No. 78, Gungye 1st Rd., Tech Ind Park, Tainan City 70955, Taiwan
 F +886-6-3843889

06 Well-Tech Electric Co., Ltd.
Sharing Mutual R&D Sources

Well-Tech Electric Co., Ltd. Solar Channels

Founded in 1973, with good development and production experiences over 30 years. Our products can be widely used in various professional fields. We welcome any customized request and also can provide motors for your choice. Our skills of development and production is supported by Industrial Technology Research Institute (ITRI), Motor Center of National Cheng Kung University(NCKU) and Japanese engineers from our customers.

PRODUCT RANGE

- Automobiles DC Motors (Wiper/blower/fan motors)
- Motorcycle Industry/Marine hardware
- Agricultural/Industrial/Office/Sports machinery
- Medical instrument

www.well-tech.biz Max Liao / majestycarpart@msa.hinet.net
 T +886-6-5937888 No.281-9 Sijqi, Sijqi Village,
 F +886-6-5937666 Anding Tainan City 745, Taiwan

07 COLOREYE Modern Auto Products Corp.
Market Distributor

Established in 1985, Modern Auto Products Corporation is a leading manufacturer of rearview mirrors and other optical products. In addition to wide-angle and double-wide-angle rearview mirrors, we also manufactures colored multi-layered vacuum plating, acrylic and PC lenses, optical lenses, sun visors, and magnifying lenses.

PRODUCT RANGE

- AFTERMARKET PARTNER
- PRECISION INDUSTRY
- INNOVATION COATING TECH
- SILVER HEATER TECH

www.coloreye.com Page Huang / coloreye@coloreye.com
 T +886-6-2535849 No.15, La 126, Zhongshan 3rd Rd.,
 F +886-6-2542663 Yung Kang Tainan City 71047, Taiwan

08 Jyh Shinn Plastic Co., LTD.
Cable Assembly Factory

JYH SHINN PLASTIC (TIE PRO-TAIWAN) has been found since 1978 and specialized in production of Cable Tie and Wiring Accessories in Taiwan. We have professional technology in Plastic Injection Mould developing & modeling experiences to meet the demand of the special requirement of customers.

PRODUCT RANGE

- Cable tie/Cable accessories
- Plastic injection and extrusion
- Connectors
- OEM service

CERTIFICATION

- UL certification
- ISO 9001:2015
- D-U-A-S Certified

www.tiepro.com.tw Lindsay Huang / jpp1978@ms77.hinet.net
 T +886-6-2551788 No. 111, LN 516, Sec. 2, Yi Ann Rd.,
 F +886-6-2558210 Annan Tainan City 709003, Taiwan

圖 2. 臺南市全球經貿合作拓銷團英文共同型錄

(二) 行程規畫與安排

表 2. 參展行程規劃表

天	日期	行程
1	9月9日(一) 法蘭克福	臺南→桃園國際機場→法蘭克福 中華航空 CI61：桃園 9/09-22:50→法蘭克福 9/10-06:50
2	9月10日 (二) 法蘭克福	06:50~09:00 抵達法蘭克福國際機場(第二航站) 09:30~12:00 2024年法蘭克福汽車零配件展(Automechanika Frankfurt)第9館 13:30~16:30 2024年法蘭克福汽車零配件展其第1、2及4館 16:30~18:30 法蘭克福飯店 Toyoko inn Check in 19:00~20:30 交流餐會(局長、工研院副執行長)宴請廠商及駐德代表處) 20:30~21:00 回法蘭克福飯店 Toyoko inn
3	9月11日 (三) 法蘭克福→柏林	08:15~08:30 法蘭克福飯店 Toyoko inn Lobby 集合，08:30 出發 09:14~13:29 法蘭克福 9:14→柏林 13:29 14:00~15:00 駐德國代表處經濟組 15:30~16:30 德國貿易暨投資署 (Germany Trade and Invest (GTAI)): 17:00~18:00 柏林飯店 Art'otel Berlin mitte check in 18:30~20:00 交流餐會駐德國代表處經濟組宴請局長和團員 20:30~21:00 回柏林飯店 Art'otel Berlin mitte
4	9月12日 (四) 柏林	09:15~09:30 柏林飯店 Art'otel Berlin mitte Lobby 集合，09:30 出發 10:30~11:30 布蘭登堡邦經濟發展署 (Wirtschaftsförderung Land Brandenburg GmbH (WFBB)) 12:00~13:30 午餐 14:00~17:30 柏林-經濟建設考查 18:30~20:00 交流餐會局長宴請駐德國代表處經濟組、德國臺灣商會聯合會 GTCC 20:30~21:00 回柏林飯店 Art'otel Berlin mitte
5	9月13日 (五) 柏林→法蘭克福	09:15~09:30 柏林飯店 Art'otel Berlin mitte Lobby 集合，09:30 出發 10:00~12:00 柏林阿德勒斯霍(Adlershof)園區 12:30~14:00 午餐 14:29~18:44 柏林 14:29→法蘭克福 18:44 19:00~19:30 回法蘭克福飯店 Flemings Hotel
6	9月14日 (六)法蘭克福 →返臺	中華航空 CI62：法蘭克福 9/14-11:20→桃園國際機場 9/15-6:10 08:15~08:30 於飯店 Lobby 集合，出發前往法蘭克福國際機場(第二航站) 11:20~06:10(臺灣 9/15)桃園國際機場第一航站
7	9月15日 (日)臺灣	06:10 抵臺

(三) 2024 法蘭克福汽車零配件展及商洽媒合

德國為歐洲最大、世界第三大的經濟體，汽車製造、電氣工業、機械製造和化工產業位居世界領先地位，是歐洲最大的汽車製造國，亦為全球汽車生產重要基地之一。法蘭克福汽車零配件展(Automechanika Frankfurt)由全球最大的展覽主辦單位之一，德國法蘭克福展覽公司(Messe Frankfurt GmbH)主辦，該展為全球規模最大的汽車零配件、維修檢測設備及服務用品專業展，每兩年舉辦一次，是全球汽車零配件製造商、系統供應商及車廠不可缺席的重大盛會，創造的展會經濟效益龐大，為當前國際汽車配件產業中最受矚目的指標性專業展。上屆展覽(2022年)共有來自70個國家近2,804家廠商參展，展出面積約31萬5,000平方公尺，並吸引來自全球175國約7萬8,000位專業買主及參觀者入場參觀，其中70%為具有決策權之公司高層，主要參觀者來自德國、義大利、法國、波蘭、英國等國。本屆展覽(2024年)更集結80個國家4,200家企業、展覽面積達32萬平方公尺在26個展廳展出。主辦單位估算為期5天的展覽共吸引了來自172個國家、10萬8,000人進場看展。

今年本局設置2格共同攤位及4格個別廠商攤位，並以「臺南400年」作為臺南市展覽的主題規劃，攤位主視覺係以紅色色系設計基底，呼應古都意象、城市意象，在龐大之展覽場域中獨樹一格，可有效地吸引觀展者、買家目光，並整合臺南9家廠商產品，設計英文共同型錄，進行整體行銷、互相呼應，其產品分別為汽車零配件相關產品，包含車用LED照明燈、小型引擎活塞、汽缸套組件、軸承、避震器、電氣控制產品、汽修設備、馬達、鼓風機、風扇、後視鏡、耐高溫束帶、剎車片等，在整體行銷上以多元購足滿足客戶需求，塑造臺南市優質產品形象。除了透過共同行銷之整體攤位規劃，本計畫參考執行經驗，於展覽場地依照參展廠商提供之產品與公司特色，事前安排買家邀請至展場辦理一對一洽商媒合，本次共計邀約德國當地之12家買主SM Motorenteile GmbH、Bardelli & Melzer Kg、Conrad Electronic GmbH、MOTOREN MERTEL GMBH、AVMA PERFORMANCE PARTS、MS MOTORSERVICE INTERNATIONAL GMBH、DIESEL TECHNIC AG、SCHMITT ENERTEC GMBH、Intermobil Automotive Representation and Trading Inc.、All American Imports B.V.、Omni Parts Co.、AEB NV 進行一

對一媒合商談。媒合商談情形融洽順利，為期 5 天的展覽全部共吸引專業買主 10 萬 8,000 人觀展，臺南館媒合商談人數 500 人，潛在買主 226 人，現場商談金額 4 億 2,187 萬元，後續一年潛在商機達 7 億 3,508 萬元。

Automechanika Frankfurt 2024
Taiwan Pavilion - Hall 9.1
台灣館 - 9.1館

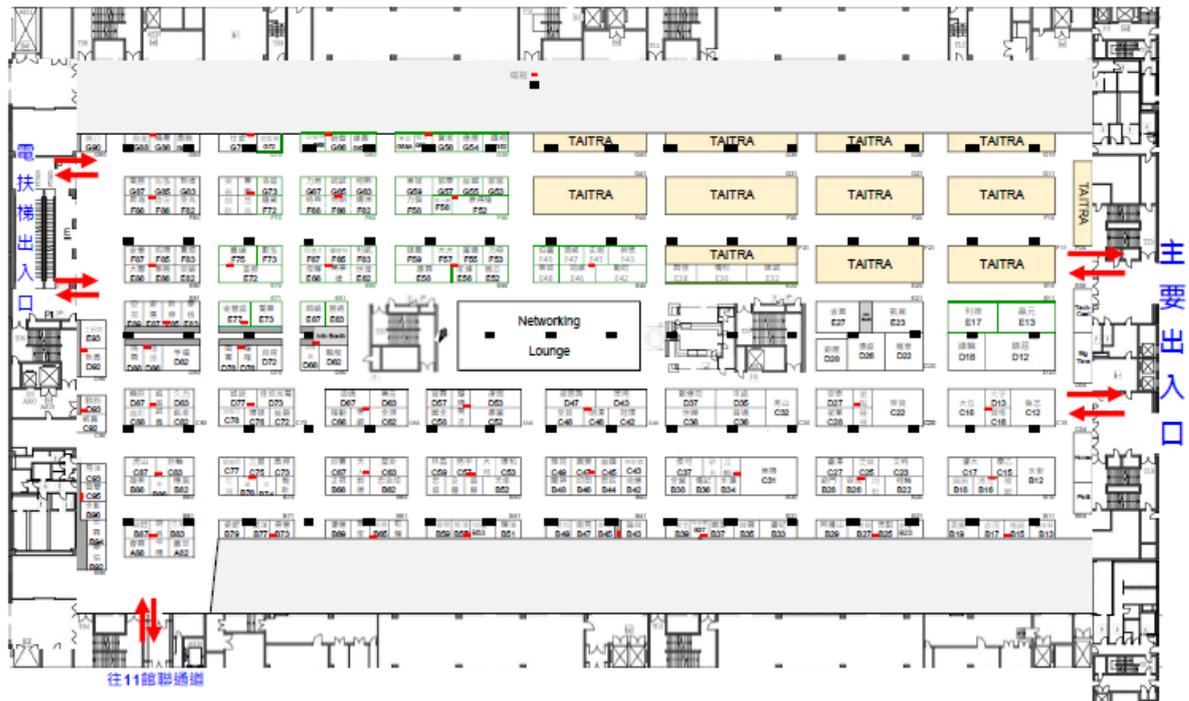


圖 3. 臺南館攤位平面圖



圖 4. 臺南市政府經濟發展局印尼展攤位意象圖

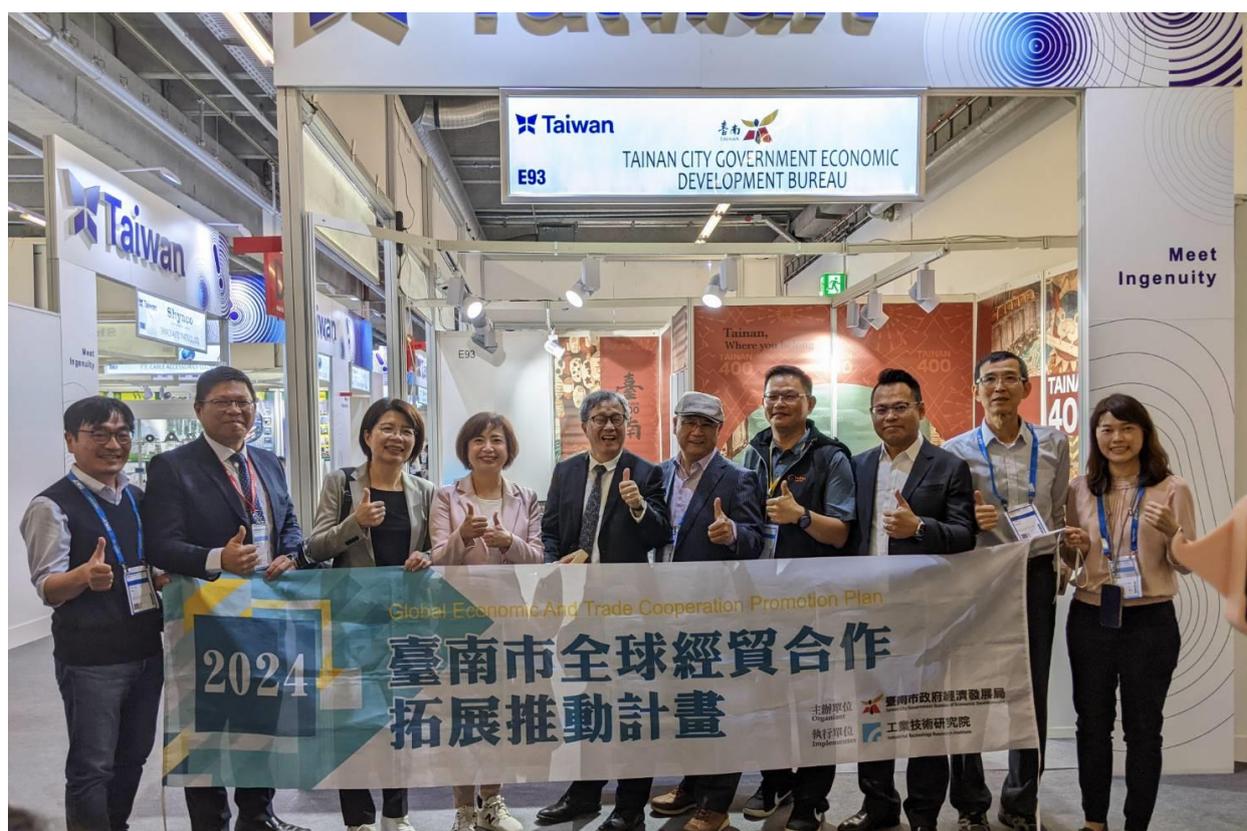
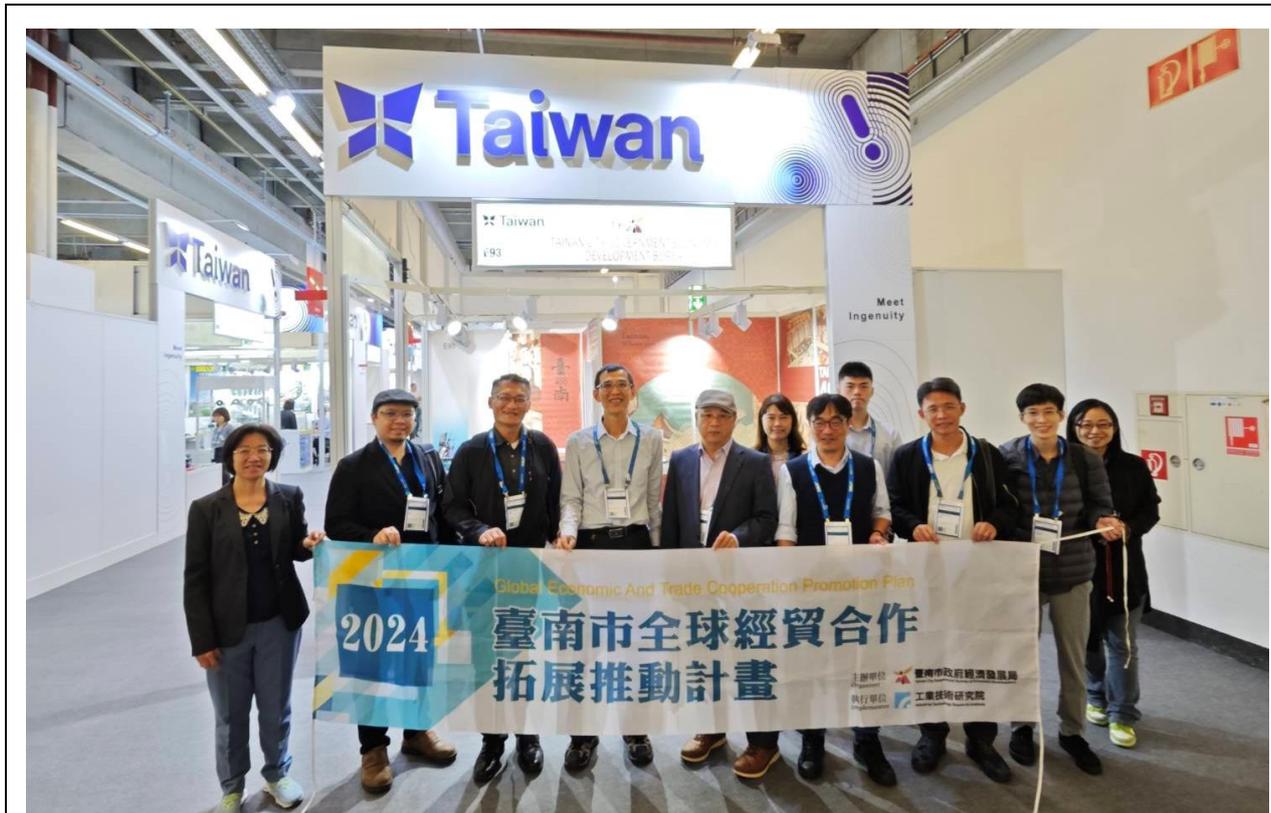


圖 5. 貴賓及參展團員合影



圖 6.現場攤位互動與貴賓蒞臨

(四) 拜訪政府機構、投資部門及德國科技園區等

1. 駐德國代表處經濟組：

駐德國代表處設有不同部門，分別為德國民眾及僑胞提供簽證及文件證明、護照事務、經濟事務輔導及協調、貿易及投資資訊、教育及文化業務、新聞聯繫及國情資訊等各方面服務。本次拜訪駐德國代表處經濟組，透過會議型式，交流德國產業動態，與本市產業合作之可行性。駐德國代表處經濟組分享德國再生能源政策、循環經濟與生技醫療產業面向，是可供我國學習與借鏡之領域，近年德國積極發展綠能科技以解決淨零碳排之政策目標，在循環經濟上，專研工業廢棄物(太陽能板、矽晶等)及農業廢棄物之回收利用，此外，經濟組指出未來醫療產業的合作、食品產業(乾貨、速食等)進入歐洲市場會是日前階段與我方經貿合作之契機。對此本局指出，本市在能源政策上也持續強化綠能產業發展，並逐步推動儲能設備及技術開發，以符合全球減碳、淨零之政策趨勢。此外本市機械、零組件、食品加工係本市優勢產業，具備拓銷海外之量能，再加上南科沙崙雙引擎之發展策略與新興工業區開發等重大施政，以提升本市投資環境優勢，以吸引國內外企業設點、投資。在雙方暢談及分享產經、貿易、科技技術等議題後，最後由本局致贈具臺南 400 文化特色之絲巾領帶、臺南在地果乾及招商手冊下合影落幕。



2. 德國聯邦外貿暨投資署：

德國聯邦外貿暨投資署 (GTAI) 是德意志聯邦共和國的對外貿易促進機構，是德國在聯邦層級上為國外企業提供對德投資訊息的首要平台。其下在全球設有 50 多個辦事處，與眾多合作夥伴一起幫助德國企業開拓海外市場，對德國投資地進行推廣，同時為外國企業在德國設立提供全程協助。本次會議接待我們的是 Stefan Di Bitonto，並為我們介紹 GTAI 的主要業務內容，GTAI 可簡單細分四大業務宗旨，分別為第一部份，於全球設立駐點辦公室，並可透過海外業務的情資蒐集、投資訊息及產業市場分析，獲得第一手海外情報及市場脈動，並為國內企業籌備及開拓海外業務提供基本資訊；第二部分，招商引資，為國外投資者全程提供資訊和服務，包含國內投資環境、優勢及優惠，盡力方便投資者實現在德國的投資計畫；第三部分，排除投資障礙，解決外商至德國投資之特殊需求、文化差異等障礙因素、也包含協助國內發展落後之聯邦州提升基礎建設及環境品質。第四部份，建立品牌形象，透過網路媒體宣傳德國企業文化、基礎設施、軟硬體、娛樂等特色，並以 Germany work 為口號，提升德國企業作為可信賴的合作夥伴及供應商之國際形象，其中近年持續推動對東部新聯邦州進行投資地優勢推廣，對外宣傳該地區的發展情況和投資機會，支持德國東部企業開拓國際市場。

本局會議中提出 GTAI 目前投資優惠政策及 TSMC 進駐設廠後，是否有建立臺灣村之策略以提升國外人士遠渡他鄉工作之凝聚力與向心力等疑問，例如本市近年發展智慧產業園區及聚落，並透過投資優惠方式吸引國內外大廠進駐，另臺南最大外商投資國為日本，本市往年皆辦理日本日活動，將本市日商齊聚一堂交流，一方面建立市府安商之優質形象，也建立臺日雙方情誼及人脈。對此，Stefan Di Bitonto 指出透過商會機構可與臺南建立雙向投資管道，讓臺德之間企業可更有效率至彼此國家投資。另外為落實外商至德國投資，相關投資資訊、法律文件、證件等行政協助，會根據不同聯邦州政府，有不同優惠措施，並協助各邦投資訊息提供投資方，至於臺灣村目前還沒這方面計畫，但 Stefan Di Bitonto 認為值得借鏡臺南案例，做未來規劃。



3. 布萊登堡經濟發展署(WFBB)：

布萊登堡經濟發展署(WFBB)資深經理 Maciej Monkosa 首先為我們簡介該署組成及執掌業務。以波茲坦為中心負責協助提供私部門所面臨的問題與挑戰，並提出各項解決方案，包含投資和擴廠、創新技術移轉、新創企業輔導等，並提供在地企業開發服務、提升附加價值及國際化策略。此外在經濟發展層面，鏈結經濟、科技、創新等要素，以提升及扶植在地企業整體競爭力。近期，知名大廠特斯拉宣布進駐布萊登堡，有望帶動電動車、低污染產業之發展，也逐步朝向國內新興工業中心邁進。本局指出在南科沙崙雙引擎的帶動下，臺南也逐步朝向科技、智慧、綠能及永續發展，同時著重園區之機能性、便利性，包含沙崙智慧綠能科學城 K12 雙語學校、智慧綠能循環住宅及大型 outlet 的進駐，未來在 AI 產業帶動下，也將園區帶向新的高度。雙方相互商討指標企業進駐之策略規劃、補助措施、基礎設施、人才培育、生活機能等多重面向交流，也相互建立管道、人脈與訊息共享。未來雙方若有在地企業欲投資駐點，可透過管道聯繫，互通有無。



圖 9. 與 WFBB 會議交流及合影

4. 柏林阿德勒斯霍夫(Adlershof)園區：

柏林阿德勒斯霍夫科技園是德國最成功的科技園區之一，同時也是柏林最大的傳媒中心所在地。首先接待我們的 Helge Oswald 先生，以簡報型式為我們介紹 Adlershof，園區占地面積 4.6 平方公里，嵌入了一個城市總體規劃理念。園區內有約 1,300 家公司及 17 個研究機構，共有 2 萬 8,000 名員工和 6,600 名學生。園區的核心為高科技產業，並以光學、再生能源、系統、材料科學、資訊技術、媒體、生物技術、環境分析產業為主。在人才培育方面，柏林洪堡大學的六個自然科學院系(化學系，地理系，資訊學系，數學系，物理學系和心理學系)也位於園區之內。科研機構、企業及媒體中心有著完善的商業和生活基礎設施，包括 480 家商家，賓館，飯店等，同時具備 66 公頃的自然公園和可容納 6,000 人公寓。在整體園區政策規劃上，對於新創補助，德國多了新產品剛出來，尚無在市場上大量銷售時補助，以扶植新創快速發展，同時保留新建廠廠商 3 年內可擴廠鄰地之空間，對於整體園區產業架構，具備從培育人才、研發機構、生產製造到產品行銷，一條龍式產業鏈，再搭配完善商業、生活、教育、交通基礎設施，使整體園區規模越趨完整。本局近年積極發展沙崙智慧綠能科學城，從商業商場進駐、智慧循環住宅、K12 雙語學校、成功大學、陽明交通大學、中研院、國研院、工研院、高鐵臺南站、臺鐵沙崙線等，已逐步形成新興聚落，沙崙在具備研發量能與人才之下，未來在生產製造端及行銷端亦可借鏡 Adlershof，使整體聚落愈趨完整。



圖 10. 阿德勒斯霍夫科技園區簡報交流



圖 11. 阿德勒斯霍夫科技園區用地介紹

五、心得

- (一) 本次法蘭克福汽車零配件展配合「臺南 400 年」作為本市攤位主視覺設計，結合臺南城市文化意象及本市 9 家汽車零配件廠商，從城市、文化、設計、企業精神、品質、服務等不同層次，展現臺南優質產品形象。並透過市府主題攤位之活潑色調及英文共同型錄，加強買家對本市企業產品之信賴度，加強來訪客戶之印象與目光，有助買家駐足停留時間及促成現場或未來訂單之機會。
- (二) 德國法蘭克福汽配展為全球規模最大之展會，往年皆有具決策性企業高層、眾多買主共襄盛舉，除了展前共同型錄設計及邀約買家與本市參展企業現場一對一商洽媒合外，亦事前商請駐德國代表處協助邀請當地相關廠商到訪本市攤位，藉由目的性買家之邀約增加促成採購成交機會，也邀約代表處長官、貴賓蒞臨本市攤位，予以指導，並展現本市攤位之優良產品，提升參展效益。
- (三) 本次德國行程除帶領企業參展，於展覽期間，由本局林局長率隊於柏林地區拜訪駐德國代表處經濟組、德國聯邦外貿暨投資署、布萊登堡經濟發展署、柏林阿德勒斯霍(Adlershof)園區。本局於拜訪時，除說明本市產業環境優勢、產業發展策略與布局，並與受訪對象探討德國產業、投資環境、投資優惠、園區規劃等面向交流意見，並建立聯絡方式與情誼，有助日後與德之業務交流與聯繫。

六、建議

- (一) 法蘭克福汽車零配件展為全球最具指標性展會，參與展會廠商眾多，在共同行銷型錄上，透過臺南 400 主視覺意象，以鮮豔橘色吸引觀展者注意，抓住觀展者之好奇心，增加雙方話題，並對本市產品有濃厚興趣，因此未來在型錄設計上，可持續採用特殊配色，以提升產品吸睛度。
- (二) 搭上投資時事，可創造交流話題。在與德國投資貿易等機構拜會時，時逢 TSMC 於德國宣布設廠。透過 TSMC 設廠議題，可加深臺德之間親密度，瞭解德國對於臺商進駐之看法及意見，並也藉此將臺南產業、環境、聚落介紹給對方，增進彼此未來合作之機會。
- (三) 歐洲地區相較於亞洲國家，相對互動陌生，然而透過參與展會活動、產業機構之拜訪，更能接近歐洲市場，瞭解目前市場趨勢及脈動。近年面對疫後國際經貿依存度下降及全球供應鏈重整等環境變動，因此更須積極加速佈局全球，以取得最佳經濟戰略地位。

七、效益

拓展國際市場帶動投資是招商引資帶動投資的策略之一，針對不同的市場及消費需求，鎖定特定領域企業採發揮群體功效方式，提供買家一次購足的行銷方式，發揮輔導企業拓展國際市場之綜效，本次法蘭克福汽車零配件展，共邀集 9 家廠商結合臺南 400 之城市意象，以「共同參展、各自接單」相互支援擴大服務買家的方式聯合參展，除計畫主動邀請買家媒合外，各參展廠商亦分別邀請潛在買家前來展場，分享共同參展企業其他類型產品滿足買家的不同需求，更擴大拓展團成員各自接單的契機，創造雙贏。也藉由媒體刊登宣傳，提升臺南產業能見度，新聞稿發布情形國內外共露出 12 則以上平面或電子新聞宣傳。本次參展 9 家拓展團廠商設置 6 個攤位，於德國法蘭克福展覽中心展出，到訪及洽談國外客戶廠商達 500 人，商談中的潛在買主約 226 人，現場商談中金額約新臺幣 4 億 2,187 萬元，後續一年潛在商機約為新臺幣 7 億 3,508 萬元。

表 3. 臺南市日本經貿合作拓展團成果調查一覽表

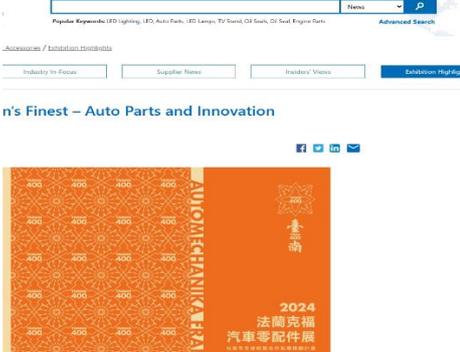
NO	公司	商談中金額約(NTD)	訪客人數約(人次)	商談中潛在買主約(人次)	後續一年之潛在商機約(NTD)
1	新進工業股份有限公司	319,600,000	150	45	479,400,000
2	昭大山企業有限公司	31,960,000	75	50	47,940,000
3	寶荃工業股份有限公司	6,392,000	25	6	11,186,000
4	豐信電機有限公司	6,392,000	75	30	63,920,000
5	萬泰機械廠股份有限公司	9,588,000	45	30	23,970,000
6	寬維科技電機有限公司	3,196,000	30	5	6,392,000
7	志維達企業股份有限公司	31,960,000	50	25	63,920,000
8	志信塑膠股份有限公司	3,196,000	20	10	6,392,000
9	陸達工業股份有限公司	9,588,000	30	25	31,960,000
	總計	421,872,000	500	226	735,080,000

表 4. 媒體露出一覽表

	國內報導-媒體	截圖
1	<p>經濟日報 https://money.udn.com/money/story/5635/8220674</p>	 <p>經濟日報</p> <p>NET ZERO TAIWAN 2-4 OCT. 2024 台北南港展覽館2館</p> <p>淨零永續×再生能源系列論壇 環境部、臺灣綠電交易所、台電、Google、CDP、Bloom Energy 產官研界共談最新綠能技術與淨零解決方案</p> <p>臺南市政府攜手廠商 前進2024法蘭克福汽車零配件展</p> <p>本文共560字</p> <p>2024年9月11日 9:21 經濟日報 英文版</p> <p>臺南市政府經濟發展局為協助臺南優質中小企業走向國際，帶領南中汽車零配件業者，參與法蘭克福汽車零配件展，期間拜訪駐德國代表處、商會及智慧科學園區當地機構，並邀請德國買家與本市廠商交流經合，開展南市外貿商機並與國際接軌。</p>
2	<p>Yahoo 新聞 https://tw.news.yahoo.com/%E6%8B%93%E5%95%86%E6%A9%9F-%E5%8D%97%E5%B8%82%E5%BA%9C%E5%B8%B6%E9%A0%98%E5%BB%A0%E5%95%86%E5%89%8D%E9%80%B2%E6%B3%95%E8%98%AD%E5%85%8B%E7%A6%8F%E6%B1%BD%E8%BB%8A%E9%9B%B6%E9%85%8D%E4%BB%B6%E5%B1%95-104617712.html?guccounter=1&guce_referrer=aHR0cHM6Ly93d3cuZ29vZ2x1LmNvbS8&guce_referrer_sig=AQAAABCH1CRpovi-DOF3WzR3FbV0pRwKMiEWiFeariJ2CJ9V-PT7SkETyVDyx5XndAiAjUcImWyoZVqsS7FtM2Bi fRBjdMduj5mhZ2o3YL_rGPg89M3zJpHeyooeubFeZizQU1Qsr71W2bv1JDgC5fBrX_KqdzjEaLGNhr50Fe9pnKqo</p>	 <p>拓商機 南市府帶領廠商前進法蘭克福汽車零配件展</p> <p>【記者李蕙祥 / 台南報導】 2024年9月14日</p> <p>臺南市長林錫山率領會展團前往德國法蘭克福汽車零配件展，以三合一拓銷方式協助拓展外貿商機。(記者李蕙祥翻攝)</p> <p>▲南市經發局長林錫山率領優質廠商前進法蘭克福汽車零配件展，以三合一拓銷方式協助拓展外貿商機。(記者李蕙祥翻攝)</p>
3	<p>今傳媒 https://focusnews.com.tw/2024/09/605719/</p>	 <p>臺南市政府攜手廠商前進2024法蘭克福汽車零配件展</p> <p>9月11日 2024</p> <p>臺南市長林錫山率領會展團前往德國法蘭克福汽車零配件展，以三合一拓銷方式協助拓展外貿商機。(記者李蕙祥翻攝)</p>

	國內報導-媒體	截圖
4	<p>台灣好新聞 https://www.taiwanhot.net/news/focus/1080038/1%25E5%258D%2594%25E5%258A%25A9%25E5%2584%25AA%25E8%25B3%25AA%25E4%25BC%2581%25E6%25A5%25AD%25E8%25B5%25B0%25E5%2590%2591%25E5%259C%258B%25E9%259A%259B%2B%25E5%258D%2597%25E5%25B8%2582%25E5%25BA%259C%25E5%25B8%25B6%25E9%25A0%2598%25E5%25BB%25A0%25E5%2595%2586%25E5%258F%2583%25E8%2588%2587%25E6%25B3%2595%25E8%2598%25AD%25E5%2585%258B%25E7%25A6%258F%25E6%25B1%25BD%25E8%25BB%258A%25E9%259B%25B6%25E9%2585%258D%25E4%25BB%25B6%25E5%25B1%2595/57/%25E5%258F%25B0%25E5%258D%2597</p>	 <p>The screenshot shows the Taiwan Hot News website. The main headline is "協助優質企業走向國際 南市府帶領廠商參與法蘭克福汽車零配件展" (Assisting quality enterprises to go international, Nantun City Government leads manufacturers to participate in Frankfurt auto parts exhibition). The article is dated 2024-09-10 19:31.</p>
5	<p>台灣新生報 https://www.tssdnews.com.tw/?FID=64&CID=762336#google_vignette</p>	 <p>The screenshot shows the Taiwan New News website. The main headline is "拓商機 南市府帶領廠商前進法蘭克福汽車零配件展" (Expand business opportunities, Nantun City Government leads manufacturers to Frankfurt auto parts exhibition). The article is dated 2024/09/15.</p>
6	<p>駐德國台北代表處 https://www.roc-taiwan.org/de/post/11616.html</p>	 <p>The screenshot shows the website of the ROC Taipei Office in Germany. The headline is "駐德國代表處經濟組黃參事青雲於9月11日接待臺南市政府經濟發展局林局長榮川" (The Economic Affairs Officer Huang Qingyun of the ROC Taipei Office in Germany received Mr. Lin Rongchuan, Director of the Nantun City Economic Development Bureau, on September 11). The photo shows two men standing in front of the German and Taiwanese flags.</p>

	國內報導-媒體	截圖
7	臺南市政府全球資訊網 https://www.tainan.gov.tw/News_Content.aspx?n=13370&s=8691927	
8	視傳媒新聞 https://nvns.net/news_view.php?new_sn=64059&new_csn=146	
9	狠角色傳媒 https://taidaily.com/2024/09/10/515806/	
10	民生電子報 https://lifenews.com.tw/180630/	

	國內報導-媒體	截圖
11	新高度傳媒 http://www.newpeaknews.com/archives/60786	 <p>The screenshot shows the homepage of New Peak News. At the top, there is a navigation menu with categories like 'Home', 'Today's Focus', 'Business', 'Lifestyle', 'Local News', 'Social News', 'Culture', 'Health', and 'Weather'. Below the menu, there are several news thumbnails. The main article featured is titled '臺南市政府攜手廠商前進2024法蘭克福汽車零配件展' (Tainan City Government Partners with Manufacturers to Advance 2024 Frankfurt Auto Parts Exhibition). The article is dated September 10, 2024. Below the text is a photograph of people at an exhibition booth.</p>
	國外報導-媒體	截圖
1	CENS https://www.cens.com/cens/html/en/news/news_inner_61477.html	 <p>The screenshot shows a website for an exhibition booth. The header includes a search bar and navigation links like 'Home', 'Advanced Search', and 'Accessories / Exhibition Booths'. Below the header, there are tabs for 'Industry In Focus', 'Supplier News', 'Industry Views', and 'Exhibition Highlights'. The main content area features a large orange graphic with the text '2024 法蘭克福汽車零配件展' (2024 Frankfurt Auto Parts Exhibition) and 'n's Finest - Auto Parts and Innovation'. The graphic also includes social media icons for Facebook, Twitter, and LinkedIn.</p>

八、 附錄：現場名片



駐德國台北代表處法蘭克福辦事處
經濟組 組長
洪 敬 庭

Friedrichstrasse 2-6 電話：+49(0) 69-745720
60323 Frankfurt am Main 電郵：cthung@sa.moea.gov.tw
Germany frankfurt@sa.moea.gov.tw



駐德國代表處
經濟參事
黃 青 雲

Markgrafenstr. 35 電話：+49-30-20361300
10117 Berlin 電郵：berlin@sa.moea.gov.tw
Germany germany@sa.moea.gov.tw



駐德國代表處
經濟組經濟秘書
何 忠 龍

Markgrafenstr. 35 電話：+49-30-20361300
10117 Berlin 傳 真：+49-30-20361303
Germany 電子信箱：clho@sa.moea.gov.tw



駐德國代表處
經濟組經濟秘書
張 智 萍

Markgrafenstr. 35 電話：+49-30-20361300
10117 Berlin 傳 真：+49-30-20361303
Germany 電子信箱：cpchang@sa.moea.gov.tw



駐德國台北代表處法蘭克福辦事處
處長
黃 瑞 坤

Friedrichstrasse 2-6 電話：+49(0) 69-745734
60323 Frankfurt am Main 手機：+49(0) 151-61247569
Germany 電郵：jkhuang@mofa.gov.tw
http://www.roc-taiwan.org/DE/FRA



駐德國代表處
經濟組經濟秘書
楊 承 勳

Markgrafenstr. 35 電話：+49-30-20361300
10117 Berlin 傳 真：+49-30-20361303
Germany 電子信箱：chy23@sa.moea.gov.tw



ERIC WU
Executive Vice President
AM Business Group
Ext: 6081
E-mail: tyg.wueric@gmail.com



TONG YANG GROUP
Tong Yang Industry Co. Ltd.
Head Office: 98, Sec.2, Anho Rd., Tainan 709401,
Taiwan R.O.C. Tel:+886 (6) 356 0511
www.tong-yang.com

TWSE 1319

智能產品方案開發和製造



OCKEON

德國臺灣商會 (柏林) 會長 Jeff K. Hsu





LAND
BRANDENBURG

Marie-Sybil von Dulong
Foreign Trade, Trade Fairs

Heinrich-Mann-Allee 107
14473 Potsdam
Germany

**Ministry for Economic Affairs,
Labour and Energy**

phone: (0331) 866 - 1786
e-mail: Marie-Sybil.vonDulong
@mwae.brandenburg.de
www.mwae.brandenburg.de



LAND
BRANDENBURG

**Ministry for Economic Affairs,
Labour and Energy**

Oliver Schmidt
Head of Division
Foreign Trade, Trade Fairs
Heinrich-Mann-Allee 107
14473 Potsdam
Germany

phone: +49 331 866 - 1670
mobile: +49 175 7235370
e-mail: oliver.schmidt
@mwae.brandenburg.de
www.mwae.brandenburg.de



Friedrichstrasse 60
10117 Berlin
Germany
T +49 30 200 099-401
M +49 151 171 500 43
stefan.dibitonto@gtai.de
www.gtai.de
www.linkedin.com/in/sdb73

Stefan Di Bitonto
Deputy Director
Investor Consulting

**Economic Development
Agency | Brandenburg**

Maciej Monkosa
Senior Manager
Department of Industry

Tel. +49 331 - 730 61-223
Fax +49 331 - 730 61-229
Mobile +49 173 - 627 72 29
maciej.monkosa@wfbf.de
www.brandenburg-invest.com

Wirtschaftsförderung
Land Brandenburg GmbH
Babelsberger Str. 21
14473 Potsdam
Germany

Helge Oswald
Adlershof Guide

Mobil +49 1690 610 4466
E-Mail frank.lauterbach.berlin@t-online.de

